

Unterrichtssequenz „Essen und kochen“

Sequenza didattica „Mangiare e cucinare“

Séquence didactique „Manger et cuisiner“



1) Titel der Aktivität/Projekt:
 Mein Leibgericht

2) Unterrichtsfächer:
 L2; Gestalten; Mathematik; Medien und Informatik; (Ernährung und Gesundheit)

3) Klassen:
 IV/V/VI

- 4) Ziele der Aktivität:
- Der L2-Wortschatz erweitern
 - Die L2-Aussprache und Intonation verbessern
 - Das mündliche Verständnis in L2 verbessern
 - Ein Poster gestalten
 - Eine Einkaufsliste vorbereiten und die Zutaten berechnen
 - Videa verwenden
 - Online recherchieren

- 5) Kurze Beschreibung der Aktivität:
1. Die Kinder wählen ihr Leibgericht aus und zu zweit schreiben sie das Rezept auf L2. Weiter bereiten sie eine Einkaufsliste vor und berechnen die notwendige Zutaten (Quantität). In dieser Phase dürfen sie ein Wörterbuch verwenden (auch online), um Fremdwörter nachzuschlagen. Eventuell, kann man auch die Kosten pro Person rechnen.
 2. Das Rezept wird auf ein Poster oder A3-Blatt illustriert, mit grossen Buchstaben (die Poster/A3-Blätter werden dann während der Videa-Verbindung vorgestellt).
 3. Die Kinder, zu zweit, stellen das Rezept mit Hilfe des Posters vor. Jedes Paar stellt das Rezept auf L2 vor und beantwortet die Fragen der anderen Klasse.
 4. Die vorgestellten Rezepte werden wieder aufgegriffen und es wird darüber diskutiert (welche Zutat wurde verwendet, was für Gerichte wurden vorgestellt, usw.). Man kann auch über eine gesunde Ernährung diskutieren, oder über lokale Traditionen.
 5. Es ist auch möglich, die vorgestellten Rezepten zu sammeln, um ein kleines interkulturelle Kochbuch zu erstellen.

6) Didaktische Einheiten, Sozialform und beteiligte Klassen:

Didaktische Einheiten (eine Einheit = 45')	Sozialform	Beteiligte Klassen	Datum
1. Wahl des Leibgerichts und Redaktion des Rezepts auf L2	Partnerarbeit (2x)	Nur meine Klasse	

2. Gestaltung des Posters	Partnerarbeit (2x)	Nur meine Klasse	
3. Mündliche Präsentation des Posters und Beantwortung von möglichen Fragen	Partnerarbeit (2x)	Meine Klasse und die Partnerklasse (Videokonferenz)	
4. Rollentausch (die andere Klasse stellt vor)	Partnerarbeit (2x)	Meine Klasse und die Partnerklasse (Videokonferenz)	
5. Diskussion in der Klasse	Klassenunterricht	Nur meine Klasse	

7) Notwendige Materialien und Technologien:

- Wörterbuch
- Schreib- und Zeichenmaterial
- Vidia-Verbindung

8) Differenzierung:

Die Kinder arbeiten zu zweit. Dies ermöglicht eine differenzierte Aufgabenstellung.

9) Anmerkungen:

Man kann den Kindern sagen, dass sie ein traditionelles Gericht auswählen sollen, um über kulturelle Unterschiede zu diskutieren.

Sprachliche Unterstützung <i>Deutsch</i>	Aide linguistique <i>Français</i>	Aiuto linguistico <i>Italiano</i>	
Was magst du gern (essen)?	Qu'est-ce que tu aimes manger?	Cosa ti piace mangiare?	
Magst du...? ... Teigwaren? ... Gemüse?	Est-ce que tu aimes....? Aimes-tu ... ?	Ti piace... ... la pasta? ... la verdura?	
Ich mag.../ich esse gern... ... Fisch ... Obst	J'aime... /J'adore ...	Mi piace... ... il pesce ... la frutta	Mi piacciono le patatine ... i ravioli
Ich habe nicht gern... ... Käse ... Spinat	Je n'aime pas...	Non mi piace.../ A me non piace ... il formaggio non mi piacciono gli spinaci	
Was isst du ...	Qu'est-ce que tu manges? / Que manges-tu ?	Cosa mangi a colazione /a pranzo / a cena ... a Natale /a Pasqua	
Was möchtest du trinken?	Qu'est-ce que tu bois? / Que bois-tu?	Cosa vuoi bere ?	
Ich esse... ... zu Hause / in der Mensa ... viel Gemüse / viel Süßes	Je mange.../je bois...	Io mangio a casa / alla mensa ... molta verdura / molti dolci	
Was ist dein Lieblingsessen?	Quel est ton plat préféré?	Qual è il tuo piatto preferito?	
Mein Lieblingsessen ist...	Mon plat préféré c'est...	Il mio piatto preferito è ...	
Welches ist ein traditionelles Gericht <i>deines Kantons?</i> <i>Deines Landes?</i>	Quel est un plat typique de ton canton? /pays?	Qual è il piatto tipico del tuo cantone? del tuo paese?	
Macht ihr bei euch zu Hause oft Pizza?		Fate spesso la pizza a casa?	
Darfst du (..-)Cola trinken?		Ti lasciano bere la (..-)Cola (i tuoi genitori)?	
Ich habe Hunger/Durst	J'ai faim/soif	Ho fame / sete	
Kannst du kochen?	Est-ce que tu sais cuisiner?	Sai cucinare?	

Ich kann kochen Ich kann nicht gut kochen	Je sais cuisinier	Io so cucinare Non so cucinare bene
Wer kocht bei euch zu Hause? (am Sonntag)		Chi cucina a casa tua? (la domenica)
Kochen wir etwas zusammen ?		Prepariamo qualcosa insieme?
Den Herd anstellen	Préchauffer le four	Accendere il fornello / la cucina
Das Wasser aufkochen lassen	Faire bouillir de l'eau	Fare bollire l'acqua
(Das Wasser) aufwärmen		Far scaldare (l'acqua)
In Scheiben schneiden	Couper en tranches	Tagliare a fette
Klein schneiden	Couper finement	Tagliare finemente
Die Zutaten mischen	Mélanger les ingrédients	Mischiare gli ingredienti
Guten Appetit!	Bon appétit !	Buon appetito!

Schlüsselbegriffe	Mots clé	Parole chiave
Die Lebensmittel (p.)	Les aliments (p.)	I generi alimentari (p.)
Die Getränke (p.)	Les boissons (p.)	Le bevande (p.)
Das Frühstück	Le petit déjeuner	La colazione
Das Mittagessen	Le déjeuner	Il pranzo
Die Zwischenmahlzeit	La collation	La merenda
Das Abendessen	Le dîner/ le souper	La cena
Die Vorspeise	L'entrée (f.)	L'antipasto (m.)
Die Hauptspeise	Le plat principal	Il piatto principale
Das Dessert/Der Nachtisch	Le dessert	Il dolce
süß	sucré	dolce
salzig	salé	salato
bitter	amer	amaro
scharf	épicé, pimenté	piccante
sauer	acide	acido
Das Rezept	La recette	La ricetta

Die Zubereitung	La préparation	La preparazione
Die Zutat	L'ingrédient (m.)	L'ingrediente
anbraten	faire revenir	rosolare
braten	faire griller	arrostire
frittieren	faire frire	friggere
panieren	paner	impanare
schälen	éplucher	pelare
würzen	épicer	condire
schneiden	couper	tagliare
mischen	mélanger	mischiare
backen	cuire	cuocere (in forno)
Die Gabel	La fourchette	La forchetta
Der Löffel	La cuillère	Il cucchiaio
Der Teelöffel	La petite cuillère	Il cucchiaio da tè
Der Eszlöffel	La cuillère à soupe	Il cucchiaio da minestra
Das Messer	Le couteau	Il coltello
Der Teller	L'assiette (f.)	Il piatto
Die Tasse	La tasse	La tazza
Das Glas	Le verre	Il bicchiere
Das Kilo	Le kilo	Il chilo
Das Gramm	Le gramme	Il grammo
Die Suppe	La soupe	La minestra
Der Salat	La salade	L'insalata (f.)
Die Gemüse	Le légume	La verdura
Das Obst	Les fruits	La frutta
Das Fleisch	La viande	La carne
Der Fisch	Le poisson	Il pesce
Das Huhn	La poule (le poulet)	Il pollo

Die Salami	Le salami	Il salame
Der Schinken	Le jambon	Il prosciutto
Die Wurst	La saucisse	La salsiccia
Das Brot	Le pain	Il pane
Das Mehl	La farine	La farina
Die Nudeln (p.)	Les pâtes (p.)	La pasta
Der Reis	Le riz	Il riso
Der Apfel	La pomme	La mela
Die Birne	La poire	La pera
Die Erdbeere	La fraise	La fragola
Die Kartoffel	La pomme de terre	La patata
Die Tomate	La tomate	Il pomodoro
Der Käse	Le fromage	Il formaggio
Der Keks	Le biscuit	Il biscotto
Der Kuchen	Le gâteau	La torta
Die Schokolade	Le chocolat	Il cioccolato
Der Zucker	Le sucre	Lo zucchero
Das Salz	Le sel	Il sale
Der Pfeffer		Il pepe
Das Ei	L'œuf (m.)	L'uovo (m.)
Die Milch	Le lait	Il latte
Das Wasser	L'eau (f.)	L'acqua (f.)
Der Saft	Le jus	Il succo